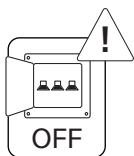


007 System

Surface Profile

- ↘ Voltage: MAX 48V DC
- ↘ Current: MAX 2A
- ↘ Weight : MAX 6Kg/m



EN Before installing the device and, in any case, before any maintenance work, always disconnect the power supply.

IT Prima di installare l'apparecchio e comunque prima di ogni manutenzione togliere la tensione di alimentazione.

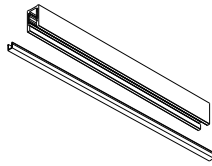
FR Avant d'installer le luminaire et avant toute opération de maintenance, couper l'alimentation électrique.

DE Vor der Installation des Geräts und in jedem Fall vor jeder Wartung ist die Stromversorgung zu unterbrechen.

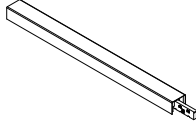
ES Antes de instalar el aparato y en cualquier caso antes de cada mantenimiento cortar la alimentación.

RU Перед установкой прибора и перед проведением техобслуживания отключите электропитание.

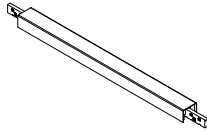
ZH 安装照明设备以及进行任何维护之前均应断开电源。



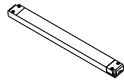
Surface Profile



Driver Box End Feed



Driver Box Central Feed



48v on/off Driver



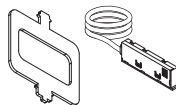
Flat Corner



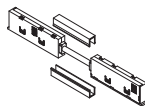
Internal Corner



External Corner



Feed Connector

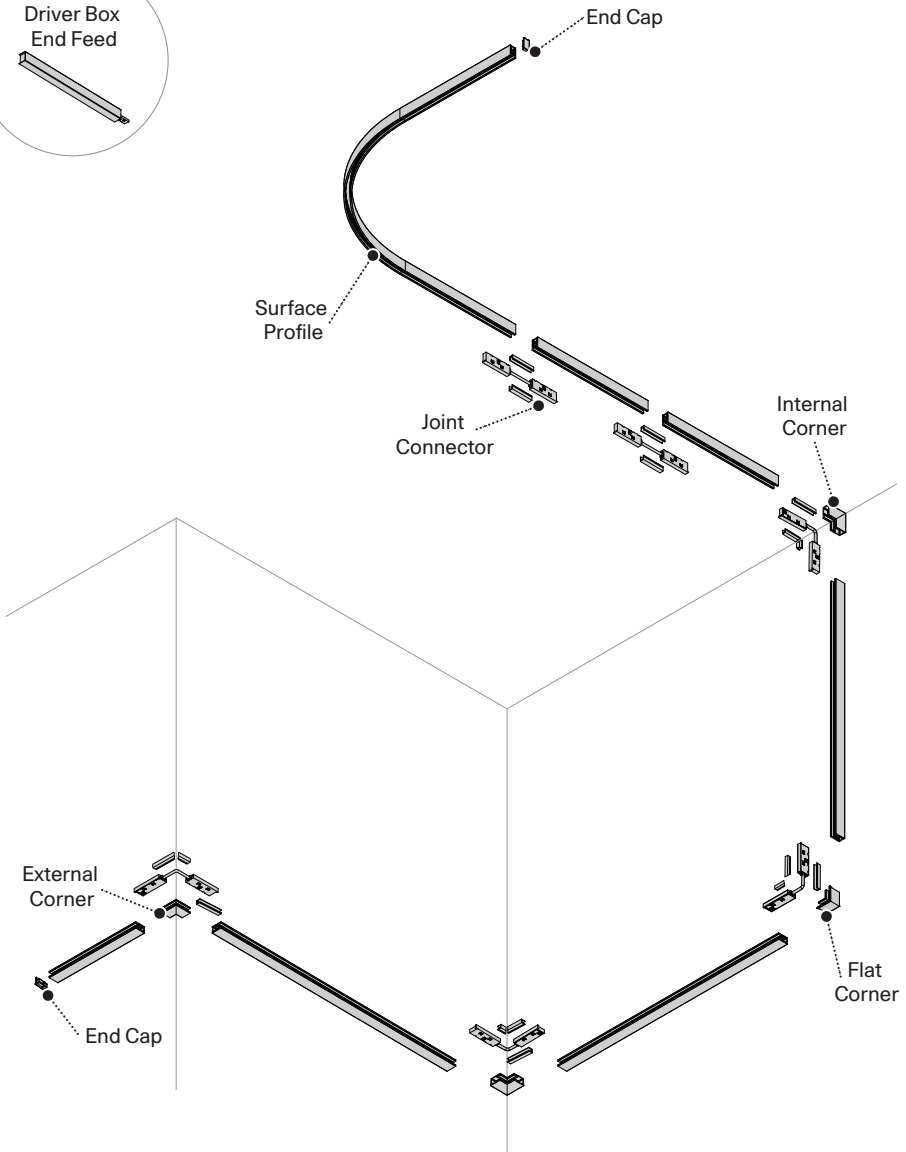
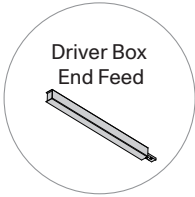


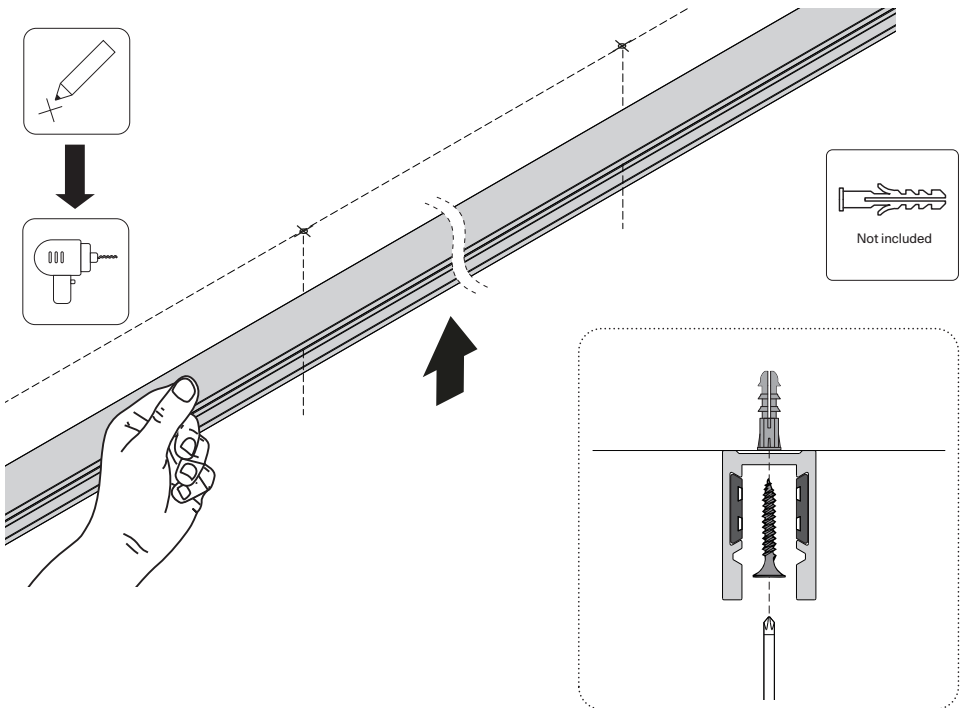
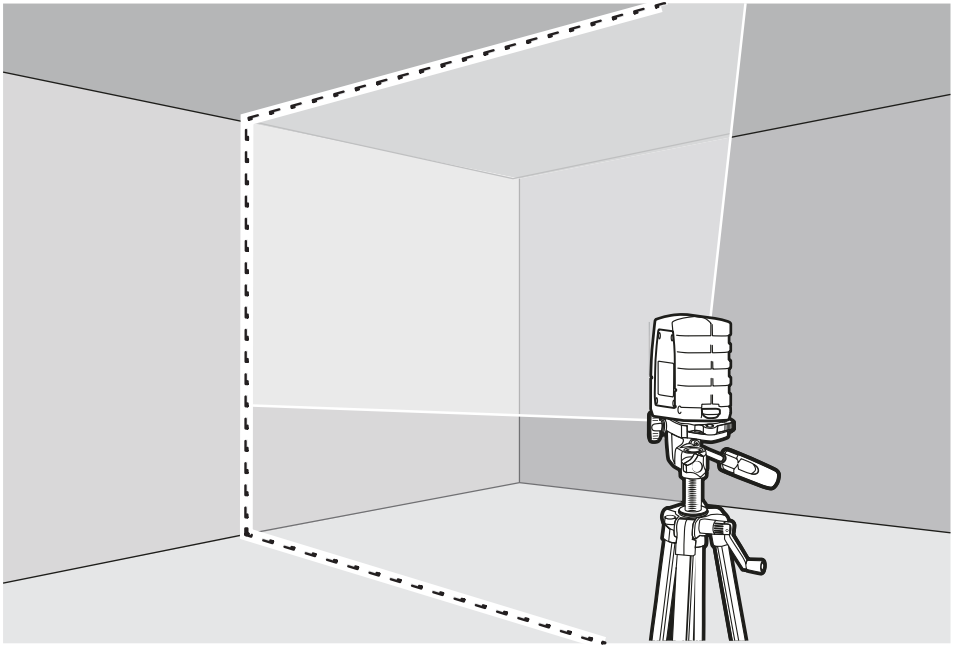
Joint Connector



End Cap

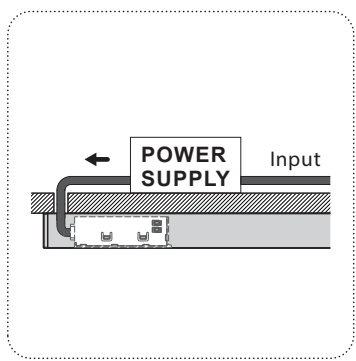
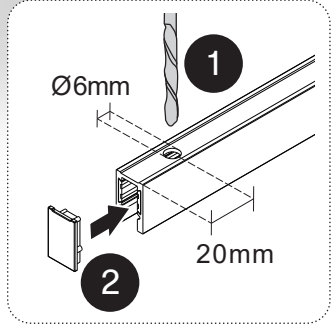
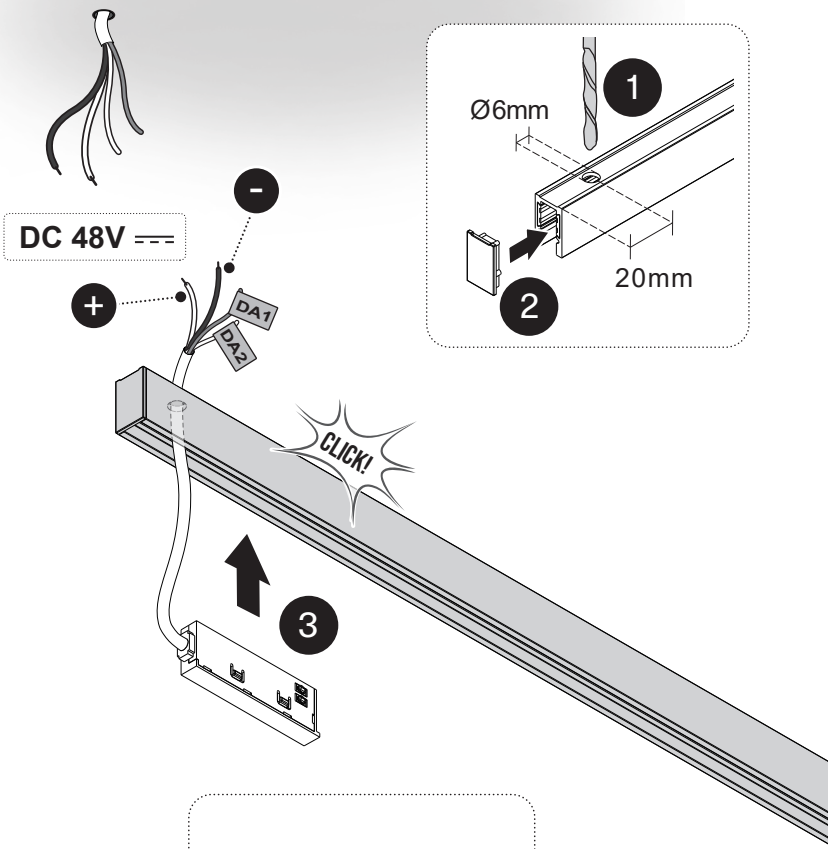




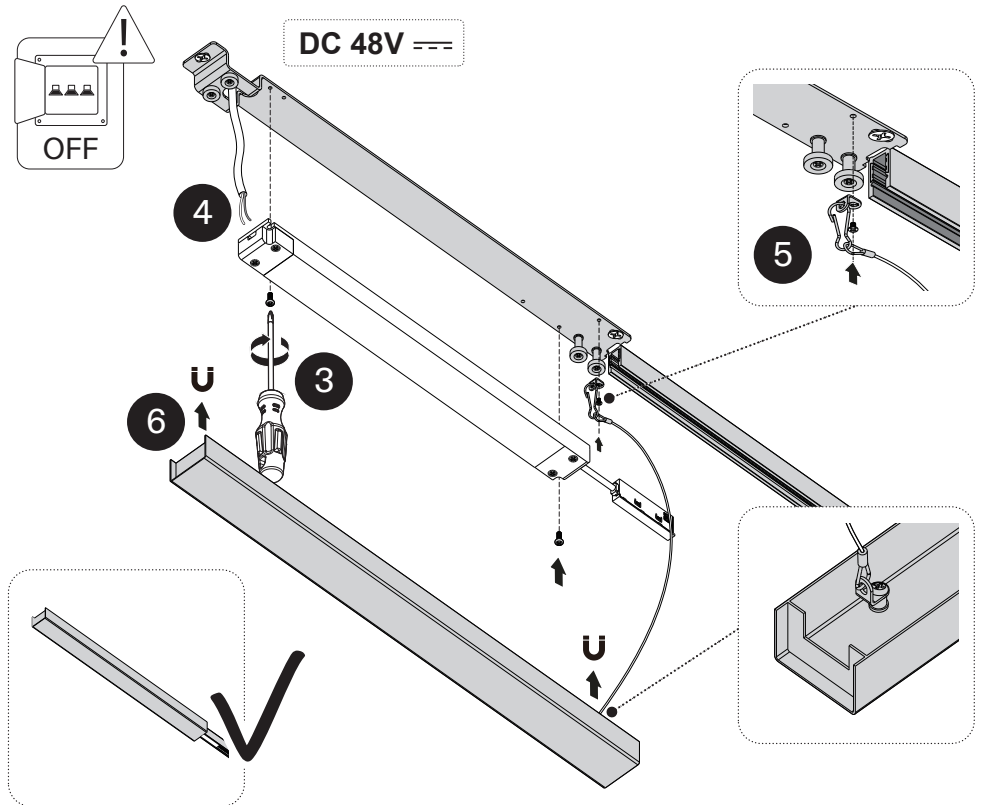
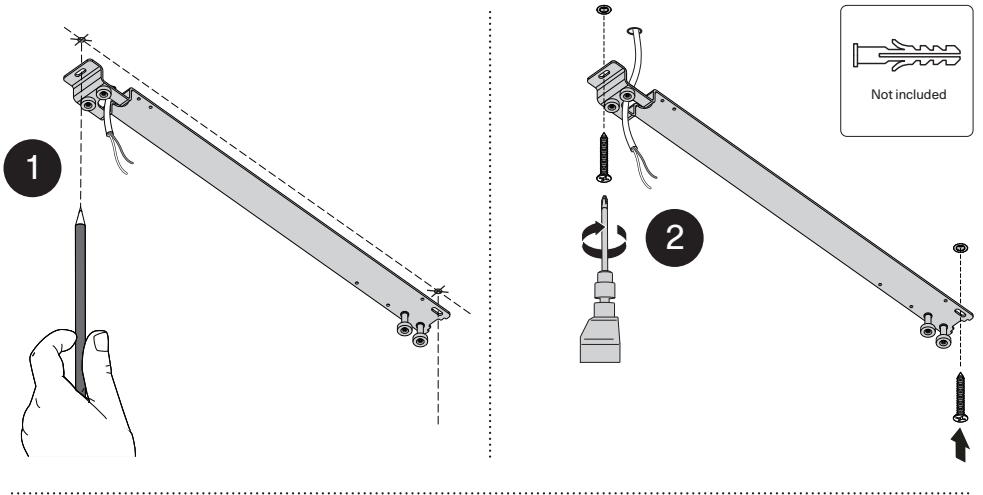




REMOTE / RECESSED POWER SUPPLY

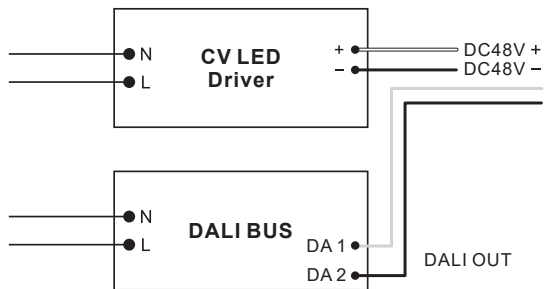


SURFACE MOUNTED POWER SUPPLY

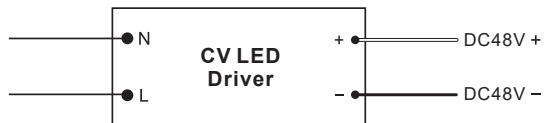


ELECTRICAL CONNECTION POWER SUPPLY

A DALI



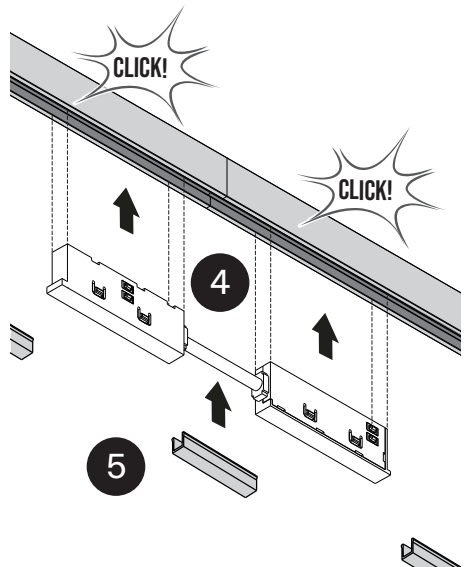
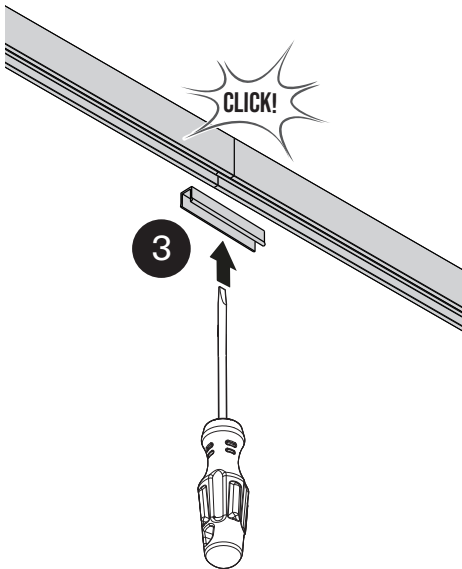
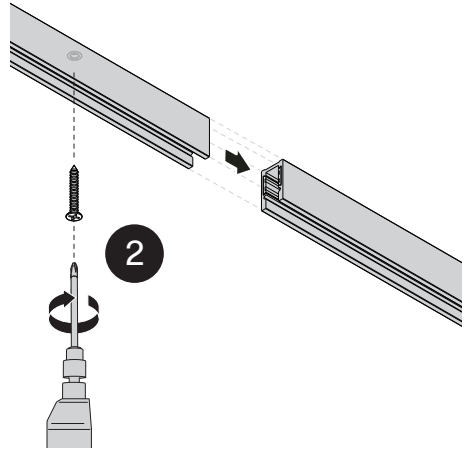
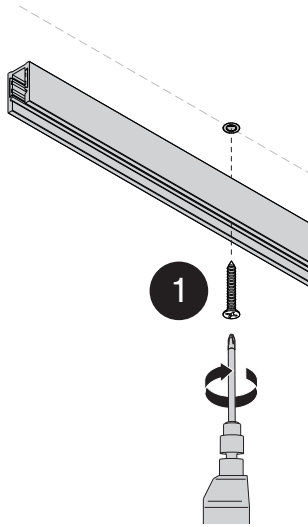
B ON/OFF

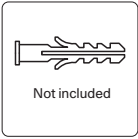




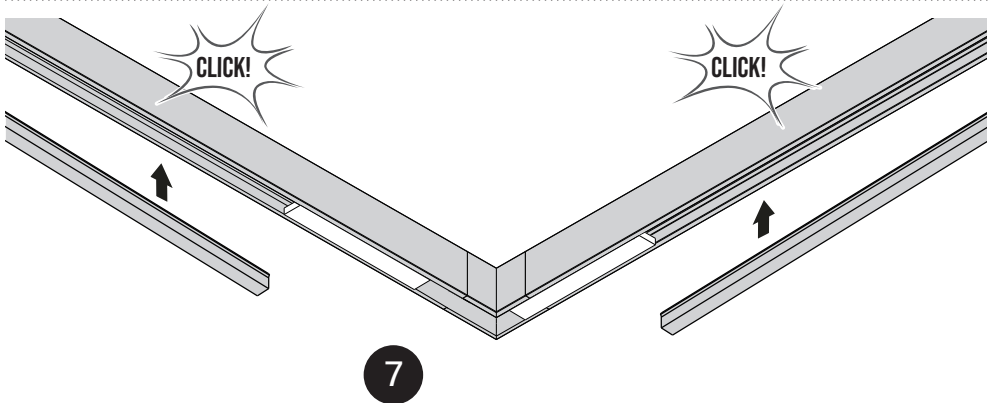
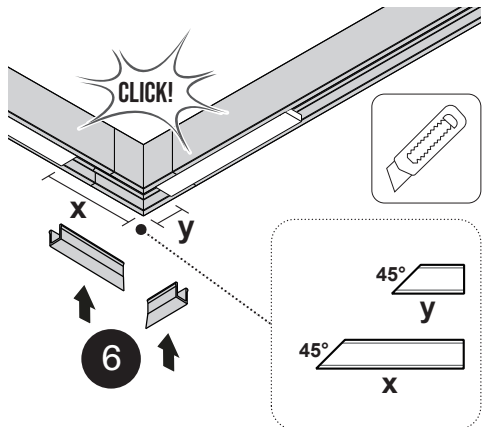
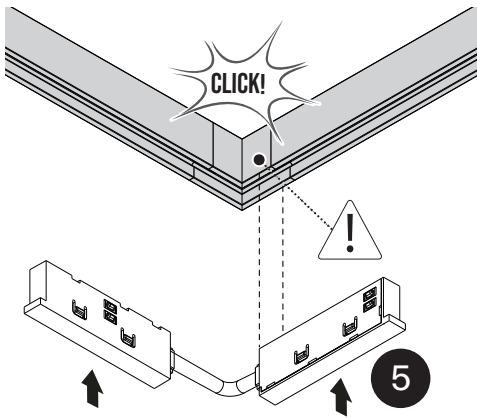
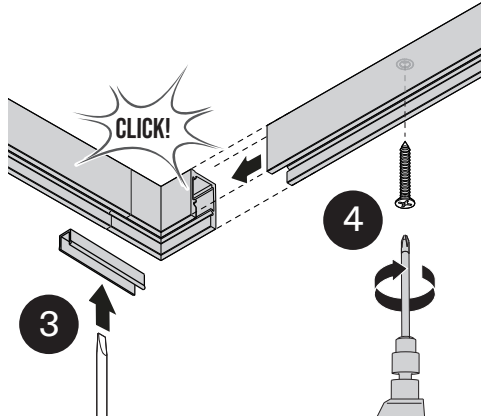
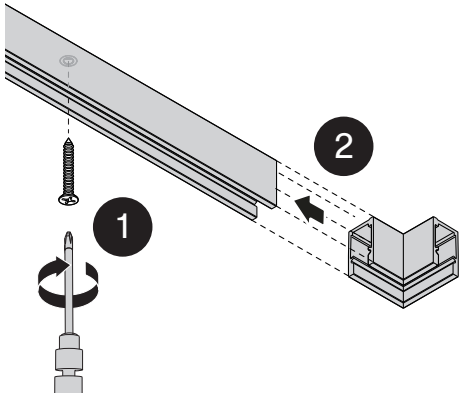
Not included

JOINT CONNECTOR





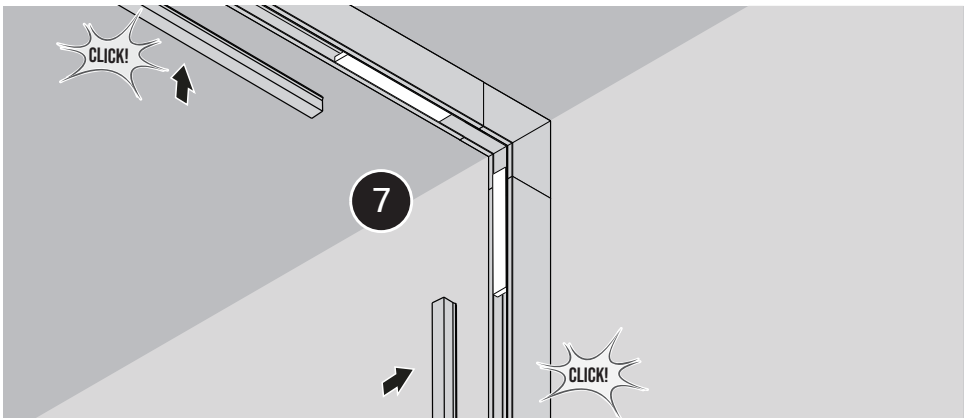
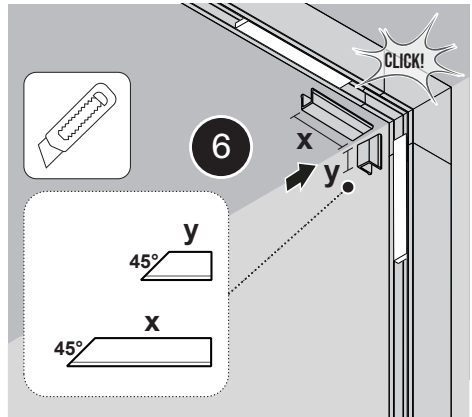
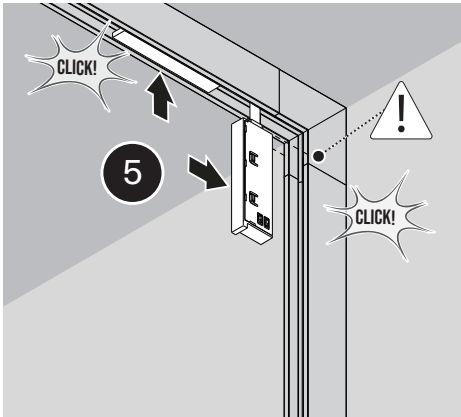
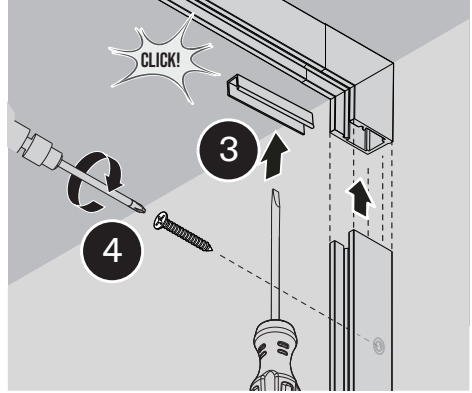
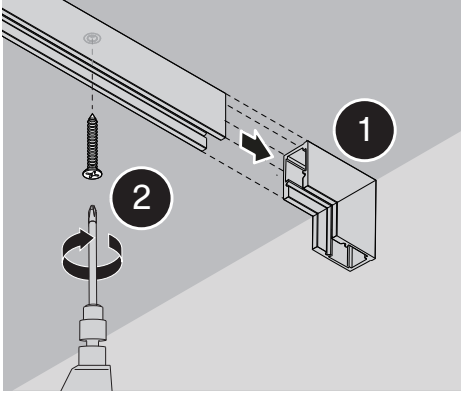
FLAT CORNER





Not included

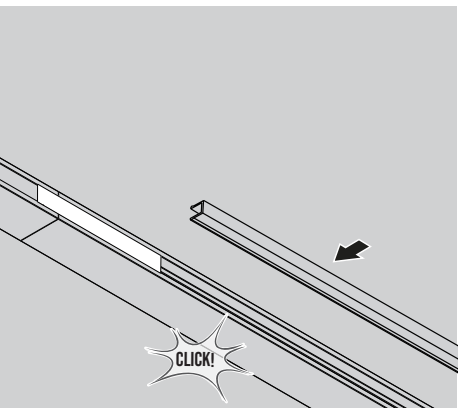
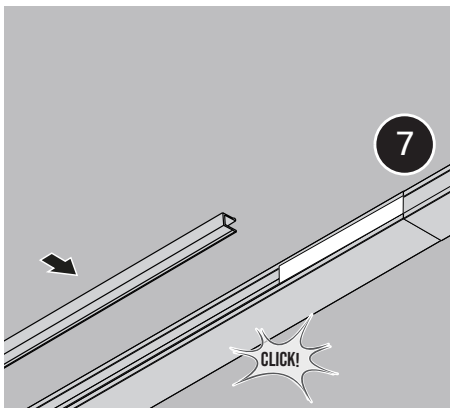
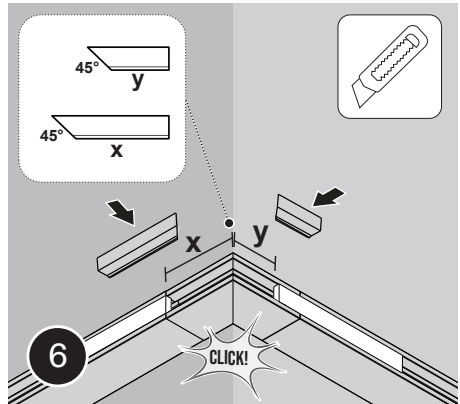
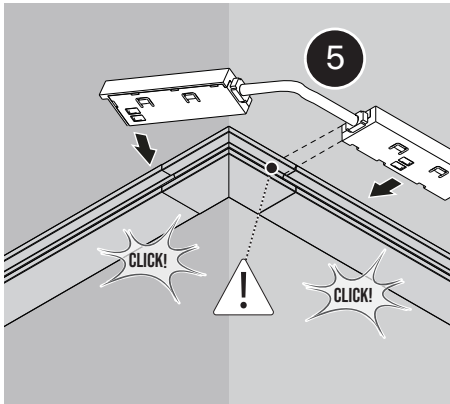
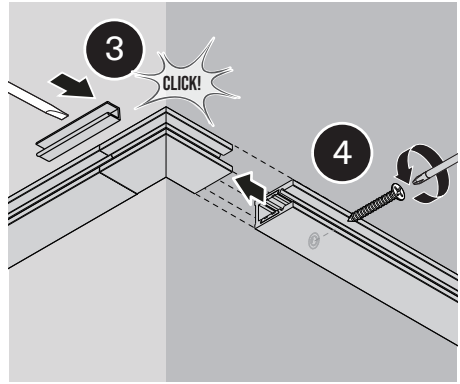
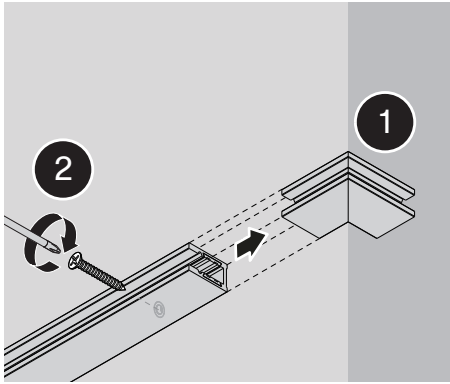
INTERNAL CORNER



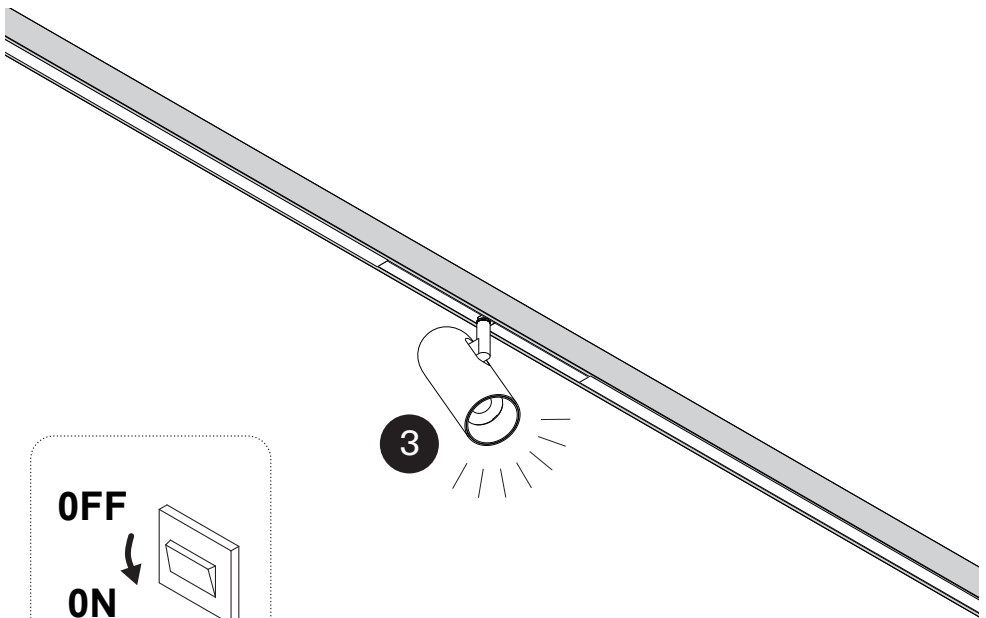
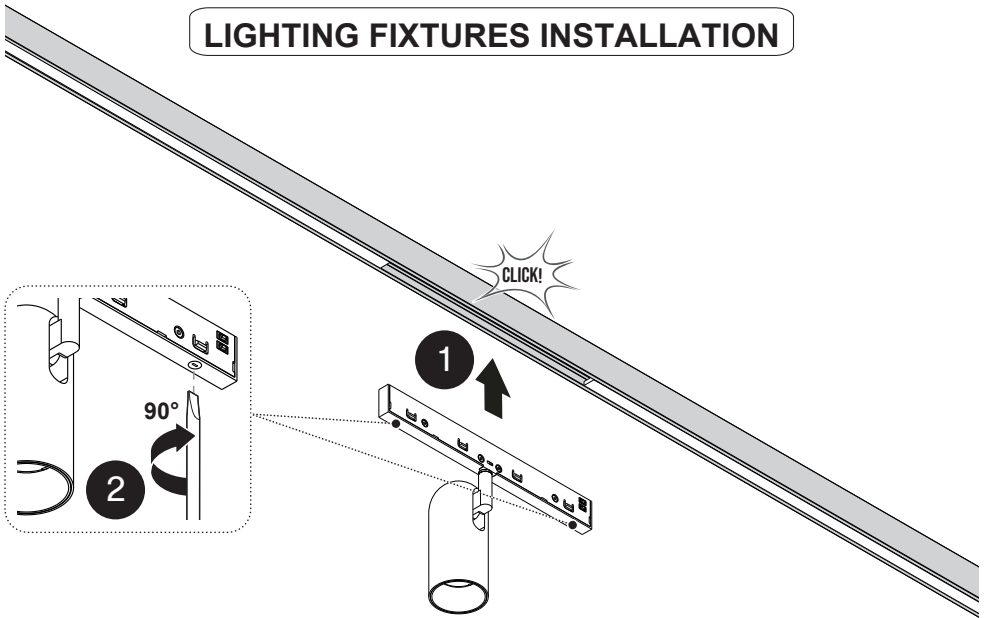


Not included

EXTERNAL CORNER



LIGHTING FIXTURES INSTALLATION



English

Keep these instructions for future reference. The device must be installed by qualified personnel only.

CAUTION

- ▶ This device must only be used indoors. Do not use in damp or salty environments.
- ▶ LODES light fixtures and canopies are made, tested and configured to be installed exclusively with one other.
- ▶ The device must not be installed in positions other than those specified in the assembly instructions.
- ▶ The control signal must be SELV. Only one control device is required.
- ▶ Connect the main cable to the SELV remote LED power supply (or SELV equivalent) compliant with standard EN 61347-2-13.
- ▶ The maximum mechanical load for each section of the rail system and the suspension devices for the lighting fixtures is 60 N per metre. Please note: the mechanical load refers to the total load of the entire system.
- ▶ Connectors/adapters for Class III lighting fixtures must not be used on track systems from other manufacturers.
- ▶ To reduce the risk of fire and electric shock, only use this adapter marked for use with 007 series tracks.
- ▶ North America only:

The product is powered by a Class 2 power supply.

The track system is not designed to be used with a power cord or plug adapter. This track system must be powered by a 48-volt circuit.

Do not install any lighting fixtures within 6 inches of curtains or similar combustible materials.

To reduce the risk of fire and

electric shock, do not attempt to connect power tools, extension cords, appliances, or similar items to the track.

The track section must be covered with an end cap on both sides.

Italiano

Conservare queste istruzioni per una manutenzione futura. L'apparecchio deve essere installato da personale qualificato.

ATTENZIONE

- ▶ Questo apparecchio deve essere utilizzato solo in ambienti interni, non utilizzare in ambienti umidi o salini.
- ▶ Gli apparecchi e i rosoni Lodes sono stati realizzati, testati e conformati per essere installati esclusivamente gli uni con gli altri.
- ▶ L'apparecchio non deve essere installato in posizioni diverse da quelle indicate nelle istruzioni di montaggio.
- ▶ Il segnale di controllo deve essere SELV. È richiesto solo un dispositivo di controllo.
- ▶ Collegare il cavo principale all'alimentatore LED remoto SELV (o equivalente SELV) conforme alla norma EN 61347-2-13.
- ▶ Il carico meccanico massimo per ciascuna sezione del sistema binario e dei dispositivi di sospensione degli apparecchi di illuminazione è di 60 N per metro. Attenzione: il carico meccanico deve essere inteso come il carico completo dell'intero sistema.
- ▶ I connettori/adattatori per apparecchi di illuminazione di classe III non devono essere utilizzati su sistemi a binario di altri produttori.
- ▶ Per ridurre il rischio di incendio e scossa elettrica, utilizzare solo questo adattatore con i binari della serie 007.
- ▶ Solo in Nord America:

Il prodotto è alimentato da un

alimentatore di classe 2

Il sistema binario non è progettato per essere utilizzato con un cavo di alimentazione o un adattatore per presa di corrente.

Questo sistema binario deve essere alimentato da un circuito a 48 volt.

Non installare alcun gruppo di apparecchi di illuminazione a meno di 6 pollici da tende o materiali combustibili simili.

Per ridurre il rischio di incendio e scossa elettrica, non tentare di collegare al binario utensili elettrici, prolunghe, elettrodomestici e simili.

La sezione del binario deve essere coperta da un tappo terminale su entrambi i lati.

Français

Conservez ces instructions pour une maintenance future. L'appareil doit être installé par un personnel qualifié.



ATTENTION

- ▶ Cet appareil doit être utilisé que en intérieur, ne pas l'utiliser dans des environnements humides et salins.
- ▶ Les appareils et les patères Lodes ont été réalisés, testés et conformés pour être installés exclusivement les uns avec les autres.
- ▶ L'appareil ne doit pas être installé dans des positions autres que celles indiquées dans les instructions de montage.
- ▶ Le signal de commande doit être SELV. Un seul dispositif de commande est nécessaire.
- ▶ Connectez le câble principal à l'alimentation LED à distance SELV (ou équivalent SELV) conforme à la norme EN 61347-2-13.
- ▶ La charge mécanique maximale pour chaque section du système de rails et des

dispositifs de suspension des luminaires est de 60 N par mètre. Attention : la charge mécanique doit être considérée comme la charge totale de l'ensemble du système.

- ▶ Les connecteurs/adaptateurs pour luminaires de classe III ne doivent pas être utilisés sur les systèmes de rails d'autres fabricants.
- ▶ Pour réduire le risque d'incendie et d'électrocution, utilisez uniquement cet adaptateur avec les rails de la série 007.
- ▶ Uniquement en Amérique du Nord :

Le produit est alimenté par une alimentation électrique de classe 2.

Le système de rail n'est pas conçu pour être utilisé avec un cordon d'alimentation ou un adaptateur de prise.

Ce système de rail doit être alimenté par un circuit de 48 volts.

N'installez aucun ensemble de luminaires à moins de 15 cm (6 pouces) de rideaux ou de matériaux combustibles similaires.

Pour réduire le risque d'incendie et d'électrocution, n'essayez pas de connecter des outils électriques, des rallonges, des appareils électroménagers et autres appareils similaires au rail.

La section du rail doit être recouverte d'un capuchon d'extrémité des deux côtés.

Deutsch

Bewahren Sie diese Anweisungen zum späteren Nachschlagen auf. Nur von einem qualifizierten Elektrofachmann installieren lassen.



ACHTUNG

- ▶ Dieses Gerät darf nur in Innenbereichen verwendet

werden. Nicht in feuchten oder salzhaltigen Umgebungen einsetzen.

- ▶ Die Lodes Geräte und Baldachine sind so gefertigt, und geprüft dass sie ausschließlich miteinander installiert werden können.
- ▶ Das Gerät darf nicht in anderen als den in der Montageanleitung angegebenen Positionen installiert werden.
- ▶ Das Steuersignal muss SELV sein. Es ist nur ein Steuergerät erforderlich.
- ▶ Schließen Sie das Hauptkabel an das SELV-konforme (oder gleichwertige SELV-) LED-Fernnetzteil gemäß EN 61347-2-13 an.
- ▶ Die maximale mechanische Belastung für jeden Abschnitt des Schienensystems und der Aufhängevorrichtungen der Leuchten beträgt 60 N pro Meter. Achtung: Die mechanische Belastung ist als Gesamtbelastung des gesamten Systems zu verstehen.
- ▶ Die Steckverbinder/Adapter für Beleuchtungskörper der Klasse III dürfen nicht an Schienensystemen anderer Hersteller verwendet werden.
- ▶ Um die Gefahr eines Brandes oder Stromschlags zu verringern, verwenden Sie diesen Adapter nur mit Schienen der Serie 007.
- ▶ Nur in Nordamerika:

Das Produkt wird über ein Netzteil der Klasse 2 mit Strom versorgt.

Das Schienensystem ist nicht für die Verwendung mit einem Netzkabel oder einem Steckdosenadapter ausgelegt.

Dieses Schienensystem muss über einen 48-Volt-Stromkreis mit Strom versorgt werden.

Installieren Sie keine Beleuchtungskörper in einem Abstand von weniger als 6 Zoll zu Vorhängen oder ähnlichen brennbaren Materialien.

Um die Gefahr von Bränden

und Stromschlägen zu verringern, versuchen Sie nicht, Elektrowerkzeuge, Verlängerungskabel, Haushaltsgeräte und Ähnliches an die Schiene anzuschließen.

Der Schienenabschnitt muss an beiden Enden mit einer Endkappe abgedeckt sein.

Español

Conserve estas instrucciones para un futuro mantenimiento. El aparato debe ser instalado solo por personal cualificado.



ATENCIÓN

- ▶ Este aparato sólo se debe utilizar en interiores; no lo utilice en entornos húmedos o salinos.
- ▶ Los aparatos y los florones Lode se han realizado, testado y ajustado para ser instalados exclusivamente unos con otros.
- ▶ El aparato no se debe instalar en otras posiciones que no sean las que se indican en las instrucciones de instalación.
- ▶ La señal de control debe ser SELV. Solo se requiere un dispositivo de control.
- ▶ Conecte el cable principal a la fuente de alimentación LED remota SELV (o equivalente SELV) conforme con la norma EN 61347-2-13.
- ▶ La carga mecánica máxima para cada sección del sistema binario y de los dispositivos de suspensión de los aparatos de iluminación es de 60 N por metro. Atención: la carga mecánica debe entenderse como la carga completa de todo el sistema.
- ▶ Los conectores/adaptadores para aparatos de iluminación de clase III no deben utilizarse en sistemas de carriles de otros fabricantes.
- ▶ Para reducir el riesgo de incendio y descarga eléctrica, utilice únicamente este adaptador con los rieles de la serie 007.
- ▶ Solo en Norteamérica:

El producto se alimenta mediante una fuente de alimentación de clase 2.

El sistema binario no está diseñado para utilizarse con un cable de alimentación o un adaptador para enchufe.

Este sistema binario debe alimentarse mediante un circuito de 48 voltios.

No instale ningún conjunto de luminarias a menos de 6 pulgadas de cortinas o materiales combustibles similares. Para reducir el riesgo de incendio y descarga eléctrica, no intente conectar al carril herramientas eléctricas, alargadores, electrodomésticos y similares.

La sección del riel debe estar cubierta por un tapón terminal en ambos extremos.

Русский

Храните эти инструкции для дальнейшего использования. Для установки только квалифицированным электриком.



ВНИМАНИЕ

- ▶ Этот прибор предназначен только для использования в помещении, не использовать его во влажных или содержащих соль помещениях.
- ▶ Светильники и крепления Lodes были изготовлены, испытаны и подходят для установки исключительно друг с другом.
- ▶ Запрещается устанавливать изделие в положениях, отличных от указанных в инструкции по монтажу.
- ▶ Сигнал управления должен быть SELV. Необходимо только одно устройство управления.
- ▶ Подключите главный кабель к удаленному

источнику питания SELV (или эквивалентному SELV), соответствующему стандарту EN 61347-2-13.

- ▶ Максимальная механическая нагрузка на каждую секцию рельсовой системы и подвесные устройства осветительных приборов составляет 60 Н на метр. Внимание: под механической нагрузкой подразумевается полная нагрузка всей системы.
- ▶ Разъемы/адаптеры для осветительных приборов класса III не должны использоваться в рельсовых системах других производителей.
- ▶ Чтобы снизить риск возгорания и поражения электрическим током, используйте данный адаптер только с рельсами серии 007.
- ▶ Только в Северной Америке: Продукт питается от источника питания класса 2.

Система рельсов не предназначена для использования с кабелем питания или адаптером для розетки.

Данная система рельсов должна питаться от цепи 48 В.

Не устанавливайте группы светильников на расстоянии менее 6 дюймов от штор или иных горючих материалов.

Чтобы снизить риск возгорания и поражения электрическим током, не пытайтесь подключать к системе рельсов электроинструменты, удлинители, бытовые приборы и т. п.

Сечение рельсов должно быть закрыто заглушкой с обеих сторон.

简体中文

请妥善保管本说明书以便将来查阅。应由具备资质的人员安装此设备。



请注意

- ▶ 本设备仅可在室内使用,请勿在潮湿或含盐环境中使用。
- ▶ Lodes的照明设备和吊灯底座仅为两者之间的搭配安装而制造、测试及符合。
- ▶ 不得将设备安装在组装说明指定位置之外的位置。
- ▶ 控制信号必须为 SELV。仅需一个控制装置。
- ▶ 將主電纜連接至符合 EN 61347-2-13標準的 SELV 遠端 LED 電源供應器(或等效 SELV 電源供應器)。
- ▶ 軌道系統各段及照明設備懸掛裝置的最大機械負載為每米 60N 牛頓。注意:機械負載應理解為整個系統的總負載。
- ▶ 三級照明設備的連接器/轉接器不得用於其他製造商的軌道系統。
- ▶ 為降低火與觸電風險,請僅將此轉接器搭配 007 系列軌道使用。
- ▶ 僅限北美地區:

本產品由二類電源供應器供電

軌道系統未設計用於搭配電源線或插座轉接器使用。

此軌道系統必須由 48 伏特電路供電。

請勿將任何燈具組安裝於距窗簾或類似可燃材料 6 英寸(約 15 公分)以內。

為降低火與觸電風險,請勿嘗試將電動工具、延長線、家電等物品連接至軌道。

軌道兩端必須以端蓋封閉。

Legal Section



Legend of symbols



EN USER INFORMATION ON RECYCLING WEEE

The WEEE symbol printed on this product indicates that, at the end of its service life, it must not be disposed of as household waste but is intended for separate collection. Contact your local waste collection agency or ask the seller for information about public waste collection centres in your area. Even the seller

can collect the old product if you purchase a new one of the same type. Incorrect disposal may harm people and the environment due to the presence of hazardous substances. Penalties are envisaged for the unlawful disposal of this type of waste.

IT INFORMATIVA AGLI UTENTI SUL RICICLO RAEE

Il simbolo RAEE riportato su questo prodotto indica che quest'ultimo, a fine vita, non deve essere smaltito come rifiuto urbano ma deve essere destinato alla raccolta separata. Per determinare l'ubicazione delle aree pubbliche di raccolta contattare l'ente di raccolta dei rifiuti, o chiedere al venditore. Anche il venditore può ritirare il vecchio prodotto acquistandone uno nuovo dello stesso tipo. Lo smaltimento errato può causare danni alle persone e all'ambiente per la possibile presenza di sostanze pericolose. Sono previste sanzioni in caso di smaltimento abusivo dei suddetti rifiuti.

FR NOTE D'INFORMATION À L'ATTENTION DES UTILISATEURS SUR LE RECYCLAGE – DEEE

Le sigle DEEE utilisé pour ce produit indique qu'il peut être traité comme déchet ménager. L'élimination

correcte de ce produit contribuera à la protection de l'environnement. Pour en savoir plus sur le recyclage de ce produit, s'adresser au bureau compétent du lieu de résidence, à la société chargée de l'élimination des déchets ménagers ou au magasin où le produit a été acheté.

DE RECYCLING-INFORMATIONEN FÜR BENUTZER - WEEE

Das für dieses Produkt verwendete WEEE-Symbol zeigt an, dass dieses nicht als Hausmüll behandelt werden darf. Durch die korrekte Entsorgung des Produktes wird ein Beitrag zum Umweltschutz geleistet. Weitere Informationen zum Recycling dieses Produktes sind bei der örtlichen Stadtverwaltung, dem Hausmüllentsorgungsdienst oder dem Geschäft, in dem das Produkt gekauft wurde, einzuholen.

ES NOTA INFORMATIVA PARA LOS USUARIOS SOBRE EL RECICLAJE – RAEE

El símbolo RAEE utilizado para este producto indica que no se puede tratar como residuo doméstico. Eliminar correctamente este producto ayuda a proteger el medio ambiente. Para más información sobre el reciclaje de este producto, diríjase a la oficina de la autoridad local correspondiente, a la empresa encargada de la eliminación de los residuos domésticos o a la tienda donde ha adquirido el producto.

RU ИНФОРМАЦИЯ ДЛЯ ПОЛЬЗОВАТЕЛЕЙ ПО УТИЛИЗАЦИИ - RAEE Символ RAEE, используемый для данного изделия, указывает на то, что его нельзя утилизировать как бытовые отходы. Правильная утилизация данного изделия способствует защите окружающей среды. Для получения дополнительной информации об утилизации этого изделия просим обращаться

в компетентное учреждение местного административного органа, в компанию, отвечающую за утилизацию бытовых отходов, или в магазин, где было приобретено изделие.

ZH 致用户的回收信息 RAEE 号欧盟指令) 用于本产品的RAEE符号指示本产品不可作为生活垃圾进行处理。妥善处置本产品将有助于环境保护。有关本产品回收的更多信息, 请联系当地政府的权威当局、生活垃圾处置公司或购买本产品的商店进行咨询。



EN Danger of electric shock

IT Pericolo di scossa elettrica

FR Risque de secousse électrique.

DE Gefahr eines elektrischen Stromschlags.

ES Peligro de descarga eléctrica.

RU Опасность электрического разряда.

ZH 电击危险。



EN This certifies that the product complies with the provisions of EC directives.

IT Attesta la conformità del prodotto alle disposizioni delle direttive comunitarie.

FR Atteste la conformité du produit aux dispositions des directives communautaires.

DE Die Konformität des Produkts mit den Bestimmungen der Gemeinschaftsrichtlinien wird bescheinigt.

ES Certifica la conformidad del producto con las disposiciones de las directivas comunitarias.

RU Удостоверяет соответствие изделия положениям директив Сообщества.

ZH 证明产品符合欧盟指令的规定。



- EN Compatible with DALI2 systems.
- IT Compatibile con sistemi DALI2.
- FR Compatible avec systèmes DALI2.
- DE Kompatibel mit DALI2-Systemen.
- ES Compatible con sistemas DALI-2.
- RU Совместимо с системами DALI2.
- ZH 与DALI2系统兼容。



- EN EAC marking confirms the compliance of the goods with the Eurasian Customs Union.
- IT EAC un marchio che attesta la conformità delle merci alle norme dell'Unione doganale euroasiatica.
- FR EAC marking confirms the compliance of the goods with the Eurasian Customs Union.
- DE EAC ist eine Kennzeichnung, die bescheinigt, dass die Waren den Vorschriften der Eurasischen Zollunion entsprechen.
- ES EAC es un sello que certifica la conformidad de las mercancías con las normas de la unión aduanera euroasiática.
- RU EAC - знак, удостоверяющий соответствие товаров правилам Евразийского таможенного союза.
- ZH EAC是一项证明商品符合欧亚关税同盟规范的标志。



EN **Class I device:** it is mandatory to connect the device to the protective

conductor (yellow and green earthing) of the fixed electrical installation.

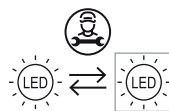
- IT **Apparecchio in Classe I°:** è obbligatorio connettere l'apparecchio al conduttore di protezione (messa a terra - giallo/verde) dell'impianto elettrico fisso.
- FR **Appareil en classe I:** il est obligatoire de raccorder l'appareil au conducteur de protection (mise à la terre - jaune/vert) de l'installation électrique fixe.
- DE **Gerät der Klasse I:** es ist zwingend erforderlich, das Gerät an den Schutzleiter (Erdung - gelb/grün) der festen Elektroinstallation anzuschließen.
- ES **Aparato de Clase I:** es obligatorio conectar el aparato al conductor de protección (puesta a tierra - amarillo/verde) de la instalación eléctrica fija.
- RU **Прибор класса I:** Необходимо выполнить подключение оборудования к защитному проводу (заземление - желто-зеленый) непереносной электроустановки.
- ZH I°类设备:必须将设备连接至固定电气系统的保护导体(接地线-黄色/绿色)。



- EN **Class III device:** device in which protection against electric shock is based on a separated extra low voltage (SELV) supply and in which no higher voltages are produced.
- IT **Apparecchio in Classe III°:** apparecchio in cui la protezione contro la scossa elettrica si basa sull'alimentazione a bassissima tensione di sicurezza (SELV) e in cui non si

producono tensioni superiori alla stessa.

- FR **Appareil en classe III:** appareil dont la protection contre les secousses électriques se base sur l'alimentation électrique à Très Basse Tension de Sécurité (TbTS) et où aucune tension supérieure n'est produite.
- DE **Gerät der Klasse III:** Gerät, bei dem der Schutz gegen einen elektrischen Stromschlag auf der Versorgung mit Schutzkleinspannung (SELV) beruht bei dem keine höheren Spannungen als diese erzeugt werden.
- ES **Aparato de Clase III:** aparato en el que la protección de la descarga eléctrica se basa en la alimentación a muy baja tensión de seguridad (SELV) y en el que no se producen tensiones superiores a ésta.
- RU **Прибор класса III:** оборудование, в котором защита от поражения электрическим током основана на питании с очень низким напряжением безопасности (SELV), при котором отсутствуют напряжения, превышающие данное напряжение.
- ZH III°类设备: 设备中的防电击保护器基于超低安全电压 (SELV) 电源且其中不会产生高于自身额定值的电压。



- EN The LED-only light source contained in this fixture must only be replaced by the manufacturer, its support service or similarly qualified personnel.
- IT La sorgente luminosa, esclusivamente led, contenuta in questo apparecchio deve

essere sostituita solo dal costruttore o dal suo servizio di assistenza o da personale altrettanto qualificato.

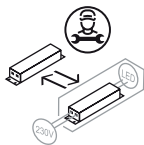
FR La source lumineuse, exclusivement à Led et contenue dans cet appareil, doit être remplacée uniquement par le fabricant ou par son service après-vente ou encore par un personnel tout aussi qualifié.

DE Das in diesem Geräte enthaltene Leuchtmittel, ausschließlich LED, darf nur vom Hersteller oder dessen Kundendienst oder vergleichbar qualifiziertes Personal ersetzt werden.

ES La fuente luminosa exclusivamente led de este aparato la debe sustituir solamente el fabricante, el Servicio de Asistencia o personal igualmente cualificado.

RU Источник света, являющийся только светодиодом, который находится внутри этого светильника, должен заменяться только производителем или его службой поддержки или квалифицированным персоналом.

ZH 本照明设备中包含的全led光源仅可由制造商、其协助服务部门或具备同等资质的合格人员进行更换。



EN The LED driver contained in this fixture must only be replaced by the manufacturer, its support service or similarly qualified personnel.

IT Il driver led contenuto in questo apparecchio deve essere sostituito solo dal costruttore o dal suo servizio di assistenza o da personale altrettanto qualificato.

FR Le driver à Led contenu dans cet appareil doit être

remplacé uniquement par le fabricant ou par son service après-vente ou encore par un personnel tout aussi qualifié.

DE Der in diesem Gerät enthaltene LED-Treiber darf nur vom Hersteller oder dessen Kundendienst oder vergleichbar qualifiziertes Personal ersetzt werden.

ES El controlador led de este aparato lo debe sustituir solamente el fabricante, el Servicio de Asistencia o personal igualmente cualificado.

RU Привод светодиода, находящийся внутри этого светильника, должен заменяться только производителем или его службой поддержки или квалифицированным персоналом.

ZH 本照明设备中包含的led驱动器仅可由制造商、其协助服务部门或具备同等资质的合格人员进行更换。

GENERAL COVERAGE



EN The ETL Listed mark indicates that the product has been tested by an accredited third party laboratory in compliance with the applicable product regulations (UL standards) and minimum safety requirements in order to be sold and distributed in North America.

IT Il marchio ETL Listed indica che il prodotto è stato testato da un laboratorio di terza parte accreditato, nel rispetto delle norme di prodotto applicabili (standard UL) e dei requisiti minimi di sicurezza, per poter essere venduto e distribuito nel territorio nordamericano.

FR La marque ETL Listed indique que le produit a été testé par un laboratoire indépendant accrédité, conformément aux normes de produits applicables (norme UL) et aux exigences minimales de sécurité, afin

d'être vendu et distribué sur le territoire nord-américain.

DE Das Zeichen ETL Listed gibt an, dass das Produkt von einem akkreditierten unabhängigen Labor gemäß den geltenden Produktvorschriften (UL-Normen) und Sicherheitsanforderungen geprüft wurde, um in Nordamerika verkauft und vertrieben werden zu können.

ES El sello ETL Listed indica que el producto ha sido testado por un laboratorio de un tercero acreditado, con arreglo a las normas de producto aplicables (estándar UL) y los requisitos mínimos de seguridad, para poder venderse y distribuirse en el territorio norteamericano.

RU Знак ETL Listed указывает на то, что изделие было испытано аккредитованной сторонней лабораторией в соответствии с применимыми стандартами на изделие (стандарт UL) и минимальными требованиями безопасности для продажи и распространения на территории Северной Америки.

ZH ETL Listed标志表示产品已由经过资质认可的第三方实验室执行测试,符合适用的产品规范(UL标准)及最低安全要求,以便在北美地区出售与分销。

- EN** This product was made using specific processing techniques and treatments, aimed at creating unique results. Any differences between individual items are therefore designed to ensure that every single product is special and unique.
- IT** Questo prodotto è stato realizzato con particolari lavorazioni e trattamenti al fine di ottenere risultati unici. Per tale ragione, eventuali differenze da pezzo a pezzo sono volte a garantire specialità ed unicità ad ogni singolo prodotto.
- FR** Ce produit a été soumis à des ennobissements et des traitements spéciaux pour des résultats uniques. Pour cette raison, les éventuelles différences d'une pièce à l'autre garantissent la particularité et l'unicité de chaque article.
- DE** Dieses Produkt wurde mit speziellen Verfahren und Behandlungen hergestellt, um einzigartige Ergebnisse zu erzielen. Aus diesem Grund sind eventuelle Unterschiede von Teil zu Teil beabsichtigt, um die Besonderheit und Einzigartigkeit jedes Produkts zu gewährleisten.
- ES** Este producto se ha realizado con elaboraciones y tratamientos especiales para conseguir resultados únicos. Por ese motivo las diferencias que pueda haber entre una pieza y otra sirven para garantizar que cada producto es especial y único.
- RU** Данный продукт был реализован с применением особых методов обработки, для получения уникальных результатов. По этим причинам возможные отличия наших изделий гарантируют уникальность и особые характеристики каждого конкретного изделия.
- ZH** 为收获独具特色的效果,本产品经由特殊工艺和处理制成。因此,每件产品之间可能存在的任何差异均为对单件产品之特殊性和独特性的保证。

**Limited Warranty
12 months
for United States
and Canada Only**

consequential damages arising out of or relating to the PRODUCT, or other matters not specifically covered hereunder.

COVERAGE

Lodes, with headquarter in 30020 Marcon (VE), Via Pialoi 32 Italy, VAT N.: 02992370276 (hereinafter, "Lodes" or "WARRANTOR") warrants that each Lodes PRODUCT will be free from defects in material and workmanship for a period of twelve months from the date of shipment / delivery of the PRODUCT (that can be identified by the "Studio Italia Design" trademark, trade name, or logo affixed to them). The Limited Warranty is referred to herein as "the Limited Warranty." The PURCHASER's sole and exclusive remedy under this Limited Warranty for defects in the PRODUCT shall be the repair, replacement or refund of the purchase price, in WARRANTOR's sole discretion, of the defective PRODUCT, or components thereof.

NOT COVERED

This Limited Warranty also does not apply to, and WARRANTOR shall have no liability or responsibility in respect of, damages or expenses relating to:

- Any PRODUCT purchased from any entity other than WARRANTOR;
- Alteration, change or modification of the PRODUCT, including its subcomponents, parts or assemblies;
- WARRANTOR also makes no warranty that a PRODUCT manufactured does not infringe the intellectual property or other proprietary rights of any third party;
- Accidents, misuse, abuse, abnormal use, improper use, negligent use, wilful misconduct, or use exceeding the recommended and permitted limits of the PRODUCT, and / or normal wear or deterioration;
- Any defect or non-conformity that has not been timely and promptly communicated in writing to WARRANTOR as set forth herein.
 - Any damage, cost or expense caused by Act of God; or
- Loss of time, loss of use, inconvenience, loss of profits, lost business, lost business opportunities, damage to reputation, goodwill and any incidental or

PROCEDURE

Upon delivery, PURCHASER shall, with in one (3) business day, inspect the PRODUCT for conformity and visible defects. PURCHASER shall give WARRANTOR immediate written, specific and detailed notice of any non- conformities or defects regarding the PRODUCT. Upon receipt of the written notice of claim, WARRANTOR shall have the right to inspect the PRODUCT. In the event of a defect covered by this Limited Warranty, WARRANTOR will, at WARRANTOR's discretion, repair or replace the PRODUCT or any component of the PRODUCT or refund the purchase price for that particular PRODUCT. In the event that PURCHASER submits a warranty claim that, in the sole reasonable discretion of the WARRANTOR, is unfounded, the PURCHASER shall reimburse the WARRANTOR all reasonable costs incurred by the WARRANTOR in evaluating the warranty claim (i.e. travel, lodging, expert evaluations, etc.). WARRANTOR must approve, in advance and in writing, all repairs or replacements covered under or performed pursuant to this Limited Warranty. Any warranty repairs or service must be performed exclusively by WARRANTOR or other authorized representative of WARRANTOR or by another servicing facility pre-approved in writing by WARRANTOR. Acceptance of any Limited Warranty claim is not an admission that any PRODUCT or any of its component parts are defective. The PURCHASER forfeits any rights it may have under this Limited Warranty if the PURCHASER does not follow the procedure described herein.

All requests and notices under this Limited Warranty shall be directed to:

**Lodes S.r.l.,
Via Pialoi n. 32,
30020 Marcon (VE), Italy
E-mail: legal@lodes.com
Fax: +39 0414 56 73 37**

LIMITATION OF DAMAGES

Except as expressly provided by this Limited Warranty, WARRANTOR SHALL NOT BE RESPONSIBLE FOR ANY INCIDENTAL OR CONSEQUENTIAL DAMAGES ASSOCIATED WITH THE USE OR NON-USE OF THE PRODUCT OR A CLAIM UNDER THIS LIMITED WARRANTY, WHETHER THE CLAIM IS BASED ON CONTRACT, TORT OR OTHERWISE. The foregoing statements of warranty are exclusive and in lieu of all other remedies or damages. Some States do not

allow the exclusion or limitation of incidental or consequential damages, so only in this case this limitation or exclusion may not apply to you.

This Limited Warranty shall be the sole and exclusive remedy available to the PURCHASER with respect to this PRODUCT. In the event of any alleged breach of any warranty or any legal action brought by the PURCHASER, based on breach of warranty, alleged negligence or other tortious conduct by WARRANTOR, the PURCHASER's sole and exclusive remedy will be the repair or replacement of any defective PRODUCT as stated herein. In no event shall the liability of the WARRANTOR exceed the purchase price of the PRODUCT.

DISCLAIMER. ANY IMPLIED WARRANTY OF MERCHANTABILITY OR FITNESS FOR A PARTICULAR PURPOSE AND ALL IMPLIED WARRANTIES ARISING FROM A COURSE OF DEALING, USAGE OF TRADE, BY STATUTE OR OTHERWISE, IS HEREBY STRICTLY LIMITED TO THE TERM OF THIS WRITTEN WARRANTY. This Limited Warranty shall be the sole and exclusive remedy available to the PURCHASER with respect to this PRODUCT. In the event of any alleged breach of any warranty or any legal action brought by the PURCHASER based on alleged negligence or other tortious conduct by WARRANTOR, the PURCHASER'S sole and exclusive remedy will be repair or replacement of defective materials or refund of the purchase price, as stated herein.

TRANSFER OF LIMITED WARRANTY

This warranty is made by WARRANTOR with only first PURCHASER of the PRODUCT and does not extend to any subsequent PURCHASER or any third parties. The unexpired portion of this Limited Warranty may not be transferred to any entity.

APPLICABLE LAW

This Limited Warranty shall be deemed to have been particularly negotiated between parties. The parties expressly acknowledge and irrevocably agree that any and all claims or disputes arising out of or otherwise relating to this Limited Warranty shall be decided exclusively by Court of Venice under Italian Law with the exclusion of any courts of any place. PURCHASER expressly waives any provision of law in the jurisdiction in which PURCHASER is located or any other potentially applicable law which conflicts with any provision of this Limited Warranty at any time.

OTHER RIGHTS

Your acceptance of delivery of The PRODUCT constitutes your acceptance of the terms of this Limited Warranty. This Limited Warranty gives you

specific legal rights, and you may also have other rights which vary from state to state. If any term or provision of this Limited Warranty is invalid or unenforceable under any local, state, or federal law, statute, judicial decision, regulation, ordinance, executive order or other rule of law, such term shall be deemed reformed or deleted, but only to the extent necessary to comply with such statute, regulation, ordinance, order or rule and the remaining provisions of this Limited Warranty shall remain in full force and effect.

ENTIRE AGREEMENT

This document alone contains the entire Limited Warranty given by WARRANTOR in respect of the PRODUCT. Nothing in WARRANTOR's product literature, marketing materials, advertisements and technical specifications expand or enlarge the scope of this Limited Warranty. There are no terms, promises, conditions or warranties regarding the PRODUCT other than those expressly contained herein. WARRANTOR specifically does not authorize any person, including but not limited to any dealer or other agent or employee of WARRANTOR, to extend the time, scope, terms or conditions of this Limited Warranty or to create or assume for WARRANTOR any other obligation or liability with respect to the PRODUCT or other products designed, manufactured or sold by WARRANTOR. All terms of this Limited Warranty are contractual and not mere recitals, and constitute material terms of this Limited Warranty. It is agreed and acknowledged that the provisions of this Limited Warranty allocate the risks between WARRANTOR and PURCHASER, that WARRANTOR's pricing reflects this allocation of risk, and but for this allocation and limitation of liability, WARRANTOR would not have entered into this Limited Warranty. The agents, employees, and dealers of Lodes Products are not authorized to make modifications to this limited warranty or make additional warranties binding on Lodes. **THIS DOCUMENT AND ALL PROVISIONS CONTAINED HAS BEEN SPECIFICALLY AGREED BETWEEN THE PARTIES.**